



2NU 1590790

ENGLANDER

154620

Lieferschein Nr. 19/390**Frachtbrief ADSp**

Magna PT S.p.A
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
Italy

Abholadresse:

Sped. Claas GmbH
Lager MTG
Eiershäuser Str. 53

Fax erl.	
Fahrzeug	
Lagerliste	
Verrechnung	

35713 Eschenburg-Eibelshausen

Abholung
4.11.2019

quantity Menge	pal.-quantity Palettenanzahl	description Artikel	cat.-no.	order-no. Auftrags-Nr.	weight/kg Gew./kg	pal.-no. Paletten-Nr.
① { 16.000	1	Ölrüssel 2517050300		5500038966	352	190954
16.000	1	Ölrüssel 2517050300		5500038966	352	190956
② { 16.000	1	Ölrüssel Antw. 2517096300		5500038967	308	aus 190843
8.000	16 Kt.	Ölrüssel Antw. 2517096300		5500038967	155	aus 190843

180248882

5009861836

① **KUEHNE+NAGEL S.r.l.**
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 32000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 07/11/2019

Firma

goods unpacked:

Ware erhalten

Unterschrift:

in Druckbuchstaben:

② **KUEHNE+NAGEL S.r.l.**
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 26000

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 2 (16000 + 8000)

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☒ NO

Data controllo: 07/11/2019

Firma

delivery terms: free house-duty paid

Lieferbedingungen: frei Haus-verzollt ab Lager Claas

Your partner for a perfect production

www.englander.co.il

Transport Order



Mittente
Sender

N° partita IVA
VAT-ID-No.

Data / Date

04-NOV-2019

MTG, LAGER SPEDITION CLASS

EIERSHAEUSER STR.
D-35713 ESCHENBURG



Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)
Collection address

Ordine di trasporto
Order code

ZNV-EC-1590790

Destinatario
Consignee

N° partita IVA
VAT-ID-No.

MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO

VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

Condizioni di trasporto/Delivery terms

☐ franco dom. free domicile ☐ franco fabbrica ex works
☐ sdoganato cleared ☐ non sdoganato uncleared
☐ dazi pagati taxes paid ☐ dazi non pagati taxes unpaid
☐ dir. dog. pag. duty paid ☐ dir. dog. non pag. duty unpaid
☐ altri others

Indirizzo terminale
Terminal address

DHL FREIGHT GMBH
KOBLENZ
AUGUST-HORCH-STRASSE 2-4
D-56070 KOBLENZ
Tel:
Fax:

EXW

Assicurazione complementare
Additional transport insurance

☐ sì yes ☐ no no

Valuta Currency Valore da assicurare Value for insurance

Numero di dossier
Terminal reference

Riferimenti del cliente
Customer's reference

No. LIME-TNW-691648

Terminal di arrivo
Destination terminal

BARI

Numero telefonico
Contact tel.

+ 39 / 80 531581

Marche e numeri Marks and numbers	Quantità Quantity	Imballaggio Packing	Descrizione della merce Description of Packing	Tariffa doganale Custom's tariff number	Peso lordo in kg Gross weight in kg	Valore (con valuta) Value (with currency)
	4	PLE	PARTS PARTS		1167.0	

EX WORKS

Din. x cm x cm = 2.880 LM 0.00 1,167.00 1167.0

Richieste particolari / Special consignments

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente
Collection at sender

Consegna al destinatario
Delivery to consignee

IMPORTANT
According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.

Timbro e firma del mittente
Stamp and signature of sender (BA)

Data / Date

Data / Date

Orario / Time

Orario / Time

07 NOV 2019

Firma dell'autista / Driver's signature

Firma del destinatario
Consignee's signature

Nome di chi firma in stampatello
Consignee's name in block letters

"Firma con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Delivery Note
(remains with consignee at delivery)